

**DECISIONE DELLA COMMISSIONE****del 2 ottobre 2007****recante un formato comune per la comunicazione dei dati e delle informazioni ai sensi del regolamento (CE) n. 850/2004 del Parlamento europeo e del Consiglio relativo agli inquinanti organici persistenti***[notificata con il numero C(2007) 4409]*

(2007/639/CE)

LA COMMISSIONE DELLE COMUNITÀ EUROPEE,

HA ADOTTATO LA PRESENTE DECISIONE:

visto il trattato che istituisce la Comunità europea,

*Articolo 1*visto il regolamento (CE) n. 850/2004 del Parlamento europeo e del Consiglio, del 29 aprile 2004, relativo agli inquinanti organici persistenti e che modifica la direttiva 79/117/CEE <sup>(1)</sup>, in particolare l'articolo 12, paragrafo 4,

Gli Stati membri trasmettono alla Commissione i dati e le informazioni di cui all'articolo 12, paragrafi 1, 2 e 3, del regolamento (CE) n. 850/2004 nel formato contenuto nell'allegato della presente decisione.

considerando quanto segue:

*Articolo 2*

- (1) Ai sensi dell'articolo 12 del regolamento (CE) n. 850/2004, gli Stati membri sono tenuti a inviare periodicamente alla Commissione dati e informazioni di vario tenore.
- (2) È opportuno stabilire un formato comune per la presentazione di tali dati e informazioni.
- (3) Le misure di cui alla presente decisione sono conformi al parere del comitato istituito dall'articolo 29 della direttiva 67/548/CEE del Consiglio <sup>(2)</sup>,

Gli Stati membri sono destinatari della presente decisione.

Fatto a Bruxelles, il 2 ottobre 2007.

*Per la Commissione*

Stavros DIMAS

*Membro della Commissione*

<sup>(1)</sup> GU L 158 del 30.4.2004, pag. 7; rettifica nella GU L 229 del 29.6.2004, pag. 5.

<sup>(2)</sup> GU 196 del 16.8.1967, pag. 1. Direttiva modificata da ultimo dalla direttiva 2006/121/CE del Parlamento europeo e del Consiglio (GU L 396 del 30.12.2006, pag. 850).

## ALLEGATO

**Formato per la trasmissione dei dati e delle informazioni di cui all'articolo 12 del regolamento (CE) n. 850/2004 sugli inquinanti organici persistenti****A. Comunicazione annuale sul controllo della produzione e dell'immissione in commercio (articolo 12, paragrafo 2)***Sezione I: informazioni generali*

1. Stato membro:
2. Nome e qualifica del referente:
3. Denominazione completa dell'istituzione:
4. Indirizzo postale:
5. Telefono:
6. Fax:
7. Indirizzo elettronico:
8. Data della comunicazione (gg/mm/aaaa):

*Sezione II: controllo della produzione e dell'immissione in commercio*

1. Produzione di sostanze elencate nell'allegato I o II del regolamento (CE) n. 850/2004 (di seguito «allegato I o II»)
  - 1.1. Anno della comunicazione:
  - 1.2. Nel vostro Stato membro sono state prodotte delle sostanze elencate nell'allegato I o II durante il periodo considerato? (Sì/No)
    - 1.2.1. Se la risposta alla domanda 1.2 è affermativa, specificare il nome della(e) sostanza(e) e i rispettivi quantitativi prodotti (in kg).
  2. Immissione in commercio di sostanze elencate nell'allegato I o II
    - 2.1. Anno della comunicazione:
    - 2.2. Nel vostro Stato membro sono state immesse in commercio o esportate delle sostanze elencate nell'allegato I o II durante il periodo considerato? (Sì/No)
      - 2.2.1. Se la risposta alla domanda 2.2 è affermativa, specificare il nome della(e) sostanza(e) e i rispettivi quantitativi immessi in commercio o esportati (in kg). In caso di esportazione o importazione, specificare il (i) paese(i) esportatore(i) o importatore(i).

**B. Relazione triennale sull'applicazione del Regolamento (CE) n. 850/2004 (articolo 12, paragrafi 1 e 3)***Sezione I: informazioni generali*

1. Stato membro:
2. Nome e qualifica del referente:
3. Denominazione completa dell'istituzione:
4. Indirizzo postale:
5. Telefono:
6. Fax:
7. Indirizzo elettronico:
8. Data della comunicazione (gg/mm/aaaa):

*Sezione II: scorte*

1. Nel vostro Stato membro esistono scorte notificate di sostanze elencate nell'allegato I o II di cui è consentito l'uso? (Sì/No)
  - 1.1. Se la risposta alla domanda 1 è affermativa, specificare il nome della(e) sostanza(e). Per ciascuna sostanza indicata, specificare l'anno di identificazione delle scorte, il tipo, il tenore (% o mg/kg), la quantità (kg), l'ubicazione e le modalità di gestione delle scorte stesse.
2. Nel vostro Stato membro esistono scorte notificate di sostanze elencate nell'allegato I o II di cui non è consentito l'uso? (Sì/No)
  - 2.1. Se la risposta alla domanda 2 è affermativa, specificare il nome della(e) sostanza(e). Per ciascuna sostanza indicata, specificare l'anno di identificazione delle scorte, il tipo, il tenore (% o mg/kg), la quantità (kg), l'ubicazione e le modalità di gestione delle scorte stesse.

*Sezione III: riduzione, minimizzazione ed eliminazione dei rilasci*

1. Il vostro Stato membro ha elaborato un piano d'azione per le sostanze elencate nell'allegato III del regolamento (CE) n. 850/2004 (di seguito «allegato III»)? (Sì/No)
  - 1.1. Se la risposta alla domanda 1 è negativa, spiegarne i motivi.
  - 1.2. Se la risposta alla domanda 1 è affermativa, specificare il nome della(e) sostanza(e) per la (le) quale(i) disponete di dati sui rilasci. Per ciascuna sostanza indicata, specificare a quale comparto ambientale (atmosfera, acqua, suolo) si riferiscono i dati sui rilasci. Per ciascun comparto specificato, indicare l'entità del rilascio in g TEQ/anno [OMS-TEF <sup>(1)</sup> 2005] o in kg/anno.
2. Il vostro Stato membro ha messo a punto misure per individuare le fonti delle sostanze elencate nell'allegato III? (Sì/No)
  - 2.1. Se la risposta alla domanda 2 è affermativa, descrivere le misure.
3. Il vostro Stato membro ha messo a punto misure per caratterizzare le fonti delle sostanze elencate nell'allegato III? (Sì/No)
  - 3.1. Se la risposta alla domanda 3 è affermativa, descrivere le misure.
4. Il vostro Stato membro ha messo a punto misure per minimizzare le fonti delle sostanze elencate nell'allegato III? (Sì/No)
  - 4.1. Se la risposta alla domanda 4 è affermativa, descrivere le misure.

*Sezione IV: piani di attuazione*

1. Il vostro Stato membro ha elaborato un piano di attuazione nazionale ai sensi dell'articolo 7 della convenzione di Stoccolma sugli inquinanti organici persistenti? (Sì/No)
  - 1.1. Se la risposta alla domanda 1 è negativa, spiegarne i motivi.
  - 1.2. Se la risposta alla domanda 1 è affermativa, indicare la (le) data(e) in cui il piano è stato comunicato al segretariato della convenzione di Stoccolma, alla Commissione e agli altri Stati membri.
    - 1.2.1. Avete dato tempestivamente al pubblico opportunità concrete di partecipare all'elaborazione del piano di attuazione nazionale? (Sì/No)

<sup>(1)</sup> Fattori di tossicità equivalente dell'Organizzazione mondiale della sanità per policlorodibenzo-p-diossine, policlorodibenzofurani e bifenili policlorurati coplanari.

1.2.1.1. Se la risposta alla domanda 1.2.1 è negativa, spiegarne i motivi.

1.2.1.2. Se la risposta alla domanda 1.2.1 è affermativa, descrivere brevemente le modalità.

*Sezione V: monitoraggio*

1. Il vostro Stato membro ha predisposto un programma di monitoraggio della presenza nell'ambiente di diossine, furani e PCB? (Sì/No)

1.1. Se la risposta alla domanda 1 è negativa, spiegarne i motivi.

1.2. Se la risposta alla domanda 1 è affermativa, specificare il nome della(e) sostanza(e) per la (le) quale(i) disponete di dati sul monitoraggio. Per ciascuna sostanza indicata, specificare il periodo e gli obiettivi del programma di monitoraggio, il tipo di punti di campionamento (punti critici, incidenti, situazione contestuale), l'ubicazione geografica, il metodo di analisi impiegato, i comparti ambientali da cui sono stati prelevati campioni, i valori rilevati (medio, mediano, massimo, minimo, numero di campioni) e come accedere a tali dati.

*Sezione VI: scambio di informazioni*

1. Il vostro Stato membro ha predisposto un meccanismo per lo scambio di informazioni? (Sì/No)

1.1. Se la risposta alla domanda 1 è negativa, spiegarne i motivi.

1.2. Se la risposta alla domanda 1 è affermativa e se lo scambio di informazioni non fa parte del piano di attuazione nazionale, descriverne il funzionamento.

2. Il vostro Stato membro ha adottato misure per promuovere e agevolare i programmi di sensibilizzazione concernenti gli inquinanti organici persistenti? (Sì/No)

2.1. Se la risposta alla domanda 2 è negativa, spiegarne i motivi.

2.2. Se la risposta alla domanda 2 è affermativa, descrivere le misure adottate.

3. Il vostro Stato membro ha adottato misure per promuovere e agevolare la comunicazione di informazioni al pubblico riguardo agli inquinanti organici persistenti? (Sì/No)

3.1. Se la risposta alla domanda 3 è negativa, spiegarne i motivi.

3.2. Se la risposta alla domanda 3 è affermativa, descrivere le misure adottate.

4. Il vostro Stato membro ha adottato misure per promuovere e agevolare la formazione di lavoratori, scienziati ed insegnanti, nonché del personale tecnico e dirigente, riguardo agli inquinanti organici persistenti? (Sì/No)

4.1. Se la risposta alla domanda 4 è negativa, spiegarne i motivi.

4.2. Se la risposta alla domanda 4 è affermativa, descrivere le misure adottate.

*Sezione VII: assistenza tecnica*

1. Il vostro Stato membro ha prestato assistenza tecnica e finanziaria ad altri paesi per aiutarli a sviluppare e potenziare le capacità di ottemperare agli obblighi incombenti in forza della convenzione di Stoccolma sugli inquinanti organici persistenti? (Sì/No)

1.1. Se la risposta alla domanda 1 è negativa, spiegarne i motivi.

1.2. Se la risposta alla domanda 1 è affermativa, specificare il (i) paese(i) e il tipo di assistenza prestata.

*Sezione VIII: sanzioni*

1. Sanzioni
    - 1.1. In che modo il vostro Stato membro determina le sanzioni da irrogare in caso di violazione delle norme del regolamento (CE) n. 850/2004?
    - 1.2. Quali misure sono state adottate per assicurare l'applicazione delle sanzioni?
  2. Procedura d'infrazione
    - 2.1. Il vostro Stato membro ha avviato una procedura d'infrazione per violazione del regolamento (CE) n. 850/2004? (Sì/No)
    - 2.2. Se la risposta alla domanda 2.1 è affermativa, specificare quale articolo del regolamento (CE) n. 850/2004 è stato violato, descrivere brevemente l'infrazione e precisare la sanzione irrogata.
-